



**YOZGAT BOZOK ÜNİVERSİTESİ İLAHİYAT FAKÜLTESİ**  
**TEMEL İSLAM BİLİMLERİ BÖLÜMÜ KUR'AN MEALİ (ARAPÇA) (MEANİNG OF THE**  
**QURAN)DERS ÖĞRETİM PLANI**

Dersin Kodu	Dersin Adı	Yarıyıl	Dersin Türü (Z/S)	T+U+L (Saat/Hafta)	Kredi	AKT S	Eğitim Dili
İLA711	KUR'AN MEALİ (ARAPÇA)	5	S	T2		2	Türkçe

**DERS BİLGİLERİ**

<b>Dersin Katalog Tanımı (İçeriği)</b>	Klasik Meal kaynaklarının tanıtılması, Klasik ve çağdaş Meal kaynaklarından Seçme metinlerin okunması ve değerlendirilmesi
<b>Dersin Amacı</b>	Kuran Mealleri hakkında bilgi vererek Kuran metninin anlaşılabilir olarak okunmasını sağlamaktır. Öğrencilerin Türkçe Kur'an Meallerinin tarihi gelişimini öğrenmelerini sağlamak, Meal kaynaklarını öğretmek, Kur'an Mealleri hazırlanırken hangi yöntemlerin kullanıldığını kavratmak, Kur'an'ın anlamını daha iyi anlamak ve kavramak için bunlar arasında karşılaştırmalar yaptırmak
<b>Dersin Seviyesi</b>	Lisans
<b>Dersin Öğretim Dili</b>	Arapça
<b>Öğretim Yöntemi</b>	( X ) Örgün ( ) Uzaktan ( ) Karma/Hibrit
<b>Dersi Yürüten Öğretim Elemanları</b>	Dr. Öğr. Üyesi Ali BİNOL
<b>Dersin Ön Koşulu Ders(ler)i</b>	Yok
<b>Dersin Öğrenme Çıktıları</b>	1. Kur'an'ın ana konularını bilir, anlar ve yorumlar 2. İlahiyat alanında toplumun ihtiyaç duyduğu konularda bilimsel, sosyal ve kültürel ulusal/uluslararası faaliyetlere katılır. 3. Kur'an ile ilgili konularda elde ettiği bilgileri kullanma, geliştirme ve aktarma becerisini kazanır 4. Sistematik, tutarlı, eleştirel ve yaratıcı düşünme yetenek ve kapasitesini geliştirir. 5. Yeni gelişen olaylar karşısında kur'an'a uygun bakış açısı ortaya koyar

**DERS İÇERİĞİ**

Hafta	Teori	Uygulama/Laboratuvar
1	Tefsir, te'vil, tercüme ve meâl kavramları hakkında genel bilgi	
2	Harfî ve tefsîrî tercüme	
3	Türkçe Kur'ân Meâlleri hakkında genel bilgi	
4	Kur'ân Meâli yapan kimsede bulunması gereken özellikler	
5	Kur'ân Meâlinde yöntem	
6	Kur'ân Meâllerinde karşılaşılan hataların sebepleri	
7	A'raf Suresi 1-30. Ayetlerin meali	
8	A'raf Suresi 31-60. Ayetlerin meali (Ara sınav)	
9	A'raf Suresi 61-90. Ayetlerin meali	
10	A'raf Suresi 91-110. Ayetlerin meali	
11	A'raf Suresi 111-130. Ayetlerin meali	
12	A'raf Suresi 131-150 Ayetlerin meali	
13	A'raf Suresi 131-150 Ayetlerin meali	
14	A'raf Suresi 176-205. Ayetlerin meali	
15	Final Sınavı	

### Dersin Öğrenme Kaynakları

1. Elmalı, Kur'an-ı Kerim'in Türkçe Anlamı
2. Hasan Basri Çantay, Kur'an-ı Hakim ve Meâl-i Kerim, 3. 1.Mustafa Öztürk, Kur'an-I Kerim Meali
3. A. Fikri Yavuz, Kur'an-ı Kerim ve Meal-i Âlîsi,
4. Süleyman Ateş, Kur'an-ı Kerim ve Yüce Meali.
5. Muhammed Esed, Kur'an Mesajı Meal-Tefsir, Cahit Koytak, Ahmet Ertürk
6. Mustafa Öztürk, Kur'an-I Kerim Meali
7. Yusuf Işıcık, Kur'an-I Kerim Meali

### DEĞERLENDİRME ÖLÇÜTLERİ

Dönem İçi Çalışma Etkinlikleri	Sayısı	Katkısı
Ödev	2	100
Uygulama		
Forum/ Tartışma Uygulaması		
Kısa sınav (Quiz)	3	100
Dönemiçi Çalışmaların Yarıyıl Başarıya Oranı (%)		40
Finalin Başarıya Oranı (%)		60
Toplam		%100

### DERS İŞ YÜKÜ TABLOSU

Etkinlik	Toplam Hafta Sayısı	Süre (Haftalık Saat)	Toplam İş Yüğü
Teori	14	2	
Uygulama			
Forum/ Tartışma Uygulaması	14	2	
Okuma			
İnternet Taraması, Kütüphane Çalışması	14	2	
Materyal Tasarlama, Uygulama	14	2	
Rapor Hazırlama			
Sunu Hazırlama	14	2	
Sunum	14	2	
Final Sınavı	1	1	
Final Sınavına Hazırlık			
Diğer (Belirtiniz: ... ..)			
Toplam İş Yüğü	85		
Toplam İş Yüğü / 25 (s)	168/85=1,97≅ 2,00		
Dersin AKTS Kredisi	2		≅

Not: Dersin iş yükü tablosu öğretim elemanı tarafından ders özelinde belirlenecektir.

### PROGRAM ÖĞRENME ÇIKTILARI KATKI DÜZEYLERİ

No	Program Öğrenme Çıktıları	1	2	3	4	5
1	Kur'an'ın ana konularını bilir			X		
2	Kur'an kavramlarını anlar ve yorumlar					X
3	Kur'ani kavramların bağlamlarından haberdar olur					X
4	İlahiyat alanında toplumun ihtiyaç duyduğu alanlarda yorum yapar					X

5	İlahiyat alanındaki bilimsel, sosyal ve kültürel faaliyetlere katılır					X	
6	Kur'an ve tefsiri ile ilgili konularda elde ettiği bilgileri kullanma, geliştirme ve aktarma becerisini kazanır					X	
7	Sistemik düşünme yeteneği kazanır						X
8	Tutarlı, eleştirel ve yaratıcı düşünme kapasitesini geliştirir.						X
9	Klasik Meal kaynaklarını tanıır					X	
10	Klasik meal kaynaklarından Seçme metinlerin okunması						X
11	Çağdaş meal kaynaklarından Seçme metinlerin okunması					X	
12	Klasik ve çağdaş meal kaynaklarından okunan metinlerin karşılaştırılması					X	
13	Klasik ve çağdaş meal kaynaklarından okunan metinlerin değerlendirilmesi					X	
14	Kapsamlı bir Kur'an kültürü elde etme						X
15	Günümüz problemlerine karşı Kur'an mesajını en etkili biçimde sunması						X

Bozok